

tel./phone +48 32 788 75 16 fax +48 32 788 75 26

kom./mobile +48 510 031 683

expogolebie@exposilesia.pl www.expogolebie.pl

**exposilesia**

Termin zgłoszeń / Application deadline **31.12.2010**

## ZGŁOSZENIE UCZESTNICTWA / APPLICATION FORM

**B**

Nazwa Wystawcy /  
Company name

### ZABUDOWA WŁASNA WYSTAWCY / STAND CONSTRUCTION MADE BY EXHIBITOR

Zobowiązuję się wykonać zabudowę stoiska we własnym zakresie /  
The stand construction will be made by the Exhibitor (not hired)

Zlecam zabudowę stoiska firmie (nazwa) \_\_\_\_\_  
The stand construction will be made by contractor (company name)

Adres firmy zabudowującej /  
Address of Contractor

(ulica / street)

(kod / postal code)

(mięscowość / city)

Osoba do kontaktu /  
Contact person

e-mail

fax

Tel. /  
Phone

www

NIP /  
VAT ID

Zobowiązuję się do przesłania projektu stoiska na 60 dni przed rozpoczęciem imprezy targowej, z zaznaczeniem podłączeń wszystkich mediów oraz oświadczenia, że projekt techniczny stoiska i projekt instalacji elektrycznej zostały wykonane zgodnie ze sztuką budowlaną oraz odpowiednimi przepisami.

I hereby undertake to deliver the design of the stand 60 days prior to the fair opening, in which the connections of all utilities will be indicated, accompanied by a declaration that the technical design of the stand and the electrical installation design were prepared in accordance with construction rules and with other relevant regulations.

**Opłata manipulacyjna dla firmy zabudowującej wynosi 15 PLN / m<sup>2</sup> wykonywanej zabudowy. /  
Compulsory handling fee for the stand construction company - 15 PLN for 1 sqm of the stand construction.**

Opłatę ponosi: /  
The fee will be paid by:

Wystawca / Exhibitor

Firma zabudowująca / Contractor

### ZAMÓWIENIE ZABUDOWY / STAND CONSTRUCTION

LP. / No.	Zamawiam zabudowę stoiska oferowaną przez Organizatora / I order the stand construction offered by Organizer	Cena 1 m <sup>2</sup> zabudowy standardowej / Price per 1 sqm stand construction	Szerokość / Frontage (m)	Głębokość / Depth (m)	Powierzchnia łącznie (m <sup>2</sup> ) / Total sqm	Wartość zamówienia / Value of order
1	Standardowa zabudowa stoiska w pawilonie / Standard stand construction in the pavilion	60				
2	Pawilon wolnostojący na terenie zewnętrznym (nie obejmuje ceny powierzchni) Construction of a separate pavilion in the external area (the space should be ordered separately)	500				

**Standardowa zabudowa stoiska w pawilonie** obejmuje :

ściany zewnętrzne, tablica fryzowa (2 m x 0,3 m) z nazwą firmy i nr stoiska, kosz na śmieci, wieszak, wykładzina, gniazdko elektryczne 230 V/2,3 kW, lampa 75 W (na każde rozpoczęte 4 m<sup>2</sup> stoiska).

**Rezygnacja z którejkolwiek pozycji wyposażenia stoiska nie ma wpływu na cenę zabudowy. Wyposażenie dodatkowe można zamówić na stronie C - Zgłoszenia Uczestnictwa.**

**Standard stand construction in the pavilion** covers :

white wall panels, fascia board (2 m x 0,3 m) with a company name and stand number, rubbish bin, coat rack, carpet, socket 230 V/2,3 kW, spotlight 75 W (for each 4 sqm started).

**Resignation from any items of the standard equipment does not make any changes in the stand construction price. Supplementary equipment can be ordered on the page C Application Form.**

### ZAMÓWIENIE USŁUG PLASTYCZNYCH / ART-STUDIO SERVICES

LP. / No.	Nazwa / Item	Cena / Price	Ilość / Quantity	Wartość / Value
3	Napis na fryzie - cena 1 znaku Inscription on the fascia board - price per 1 letter	4		
4	Dodatkowa płyta fryzowa z nazwą firmy Additional fascia board with company name	90		
5	Logo na fryzie Logotype on the fascia board	90		
6	Wyplot kolorowy na folii / papierze - za 1m <sup>2</sup> Colour printout on foil / paper - price per 1 sqm	150		

LP. / No.	Nazwa / Item	Cena / Price	Ilość / Quantity	Wartość / Value
7	Koloryzujące oklejenie ścian stoiska - za 1m <sup>2</sup> Colour panel lining - price per 1 sqm	80		
8	Projektowanie grafiki - za 1 m <sup>2</sup> Graphics design - price per 1 sqm	100		
9	Projekt indywidualny stoiska - za 1 m <sup>2</sup> Stand design - price per 1 sqm	35		
10	Wydruk banneru, z oczkowaniem - za 1 m <sup>2</sup> Printout of the banner, with lifting eyes - per 1 sqm	90		

Napis na fryzie do 20 znaków bezpłatnie  
Inscription on fascia board (20 characters - free of charge)

Dodatkowe znaki - płatne (w cenie 4,- PLN za znak)  
Additional characters - price 4,- PLN for each character

**Łączna wartość usług (netto) zamówiona na formularzu / Total net value ordered from page**

**B**

Do wszystkich podanych w PLN kwot należy doliczyć podatek VAT wg stawki 22%  
All prices in PLN. Polish legal VAT (22%) not included.

Oświadczam, iż zapoznałem/lam się z Regulaminem Uczestnictwa w Targach, dostępnym na stronie www.expogolebie.pl stanowiącym integralną część niniejszego Zgłoszenia Uczestnictwa i akceptuję zapisy w nim zawarte  
I declare that I have read and understood the Regulations for Participants in Trade Fairs, which are available at the website www.expogolebie.pl and which form an integral part of this Application Form, and I accept all the articles contained therein.

Pieczęć firmy, data /  
Company stamp, date

**UWAGA: Brak podpisu uniemożliwia realizację zamówienia!!!  
NOTE: The lack of signature makes the order invalid!!!**

Podpis osoby prawnie upoważnionej  
do reprezentowania firmy /  
Signature of legal representative

Wypełnione zgłoszenie proszę przelać faksem lub e-mailem. Oryginał zgłoszenia proszę przelać pocztą. / Please, send fulfilled application by fax or e-mail. Original of application please send by mail.